

# Scholar@UPRM

## Oral history interview with Lucy Serrano Gastón, October 1, 2021

Item Type	Oral history
Publisher	Oral History Lab @UPRM
Download date	2026-04-16 07:46:57
Link to Item	<a href="https://hdl.handle.net/20.500.11801/3035">https://hdl.handle.net/20.500.11801/3035</a>

## LABORATORIO DE HISTORIA ORAL (OHL)

Universidad de Puerto Rico en Mayagüez

### Entrevista de historia oral con Lucy Serrano Gastón, 1 de octubre de 2021

#### PREFACIO

La presente historia oral es el resultado de una entrevista grabada con Lucy Serrano Gastón, de la organización comunitaria Come Colegial. La entrevista fue realizada por la estudiante graduada Aleyska Estévez y Natalia M. Betancourt el 1 de octubre de 2021. Esta entrevista forma parte de un proyecto dirigido por la Dra. Ricia Chansky, profesora del Departamento de Inglés de la Universidad de Puerto Rico, Recinto de Mayagüez. La persona lectora debe tener en cuenta que está leyendo una transcripción de un intercambio oral y no una obra de prosa escrita.

---

Entrevista con Lucy Serrano Gastón

Fecha de Entrevista: Octubre 1, 2021

Entrevistadores: Natalia M. Betancourt Malavé y Aleyska Estevez

AQ - Aleyska Estevez Quintana

0:03 Voy a empezar el recording para hacer un test rápido.

Muy bien. ¿Ya les ha parecido que está grabando? Sí.

LS - Lucy Serrano Gastón

0:21 Sí.

NMBM: Natalia M. Betancourt Malavé

0:21 Y este Lucy si quieres para hacer el este las pruebas, no sé si pudiera decirnos tu nombre completo, este, dónde naciste, cosas así básicas para que para entonces tener ese esa prueba.

LS

0:26 Buenos días mi nombre es Lucy Serrano Gastón.

Nací en Mayagüez, Puerto Rico. Trabajo en el Recinto Universitario en Mayagüez (UPRM) en la Oficina de Estudios Graduados y también soy la consejera de Come Colegial.

AQ

0:58 Perfecto, creo que eso se escuchó fantástico.

NMBM

1:02 Sí, por acá también se escucha bonito.

AQ

1:05 Buen día, Lucy buen día te pregunto, ¿cómo has estado, hemos tenido una situación con la luz recientemente, ¿cómo te has sentido?

LS

1:23 Pues mira, Eh yo vivo en Cabo Rojo, Pero es como que entre San German y Cabo Rojo, así que desde que empezó esto de la transición a LUMA, que solamente se me ha ido gracias a Dios 2 veces la luz, pero esas 2 veces han sido por varios días. Las dos veces han sido uno por 3 días y otro por 2 días y que equivale a más o menos lo que están viviendo, la gente esté con los apagones.

Sabes que fueron dos o tres ocasiones, pero fueron bastantes días corridos.

A ver 2 días en una primera vez y la segunda vez 3 veces, pero eso te diría que eso fue para verano más o menos. Pero gracias a Dios no he vuelto, no hemos tenido así este bajones de luz ni nada de eso. Pues y a raíz también de cuando empezó esto de lo de María pues tuvimos que hacer una plantita eléctrica y con eso, pues nos resolvemos esos días.

Pero bueno, sé que no todo el mundo tiene Tiene poder adquisitivo de una oportunidad para poder tener una plantita, así que esto es fuerte y para los estudiantes igual, para poder este, porque no muchos están en su hogar. ¿Tú sabes?

Batallando a ver qué pasa.

¿Me escuchas?

AQ

3:02 ¿Si se escucha perfecto, acá estamos igual y como se pierde la comida en la nevera, ¿verdad?

Esa es una batalla que se tiene.

LS

3:13 Hace también hace un par de años, como algunos 7 años atrás. Antes de todo esto de los huracanes Maria y Irma tuvimos que comprar, compramos un freeze, entonces lo que hacemos es. Que por lo menos en en mi nevera yo no uso el freezer para congelar carnes. Ese es pa hacer hielito y otra cositas, verla bastoncitos y cositas que van ahí.

Pero por lo menos todas mis carnes las pongo en un freezer que tengo en un cuarto y ahí es que tratamos tu sabes de porque ahí se aguanta bastante las carnes y tenemos que poner hielo y ese freezer pero no se usa, no se abre si se va la luz no se abre constantemente Y duran bastante más y realmente la planta, para lo que lo usamos es realmente Para eso, nevera para freezer y por lo menos poder conectar un abaniquito para poder dormir en las noches.

Nena, si es que porque está un poquito fuerte eso de verdad y el sistema está bien débil.

Yo, no, yo no entiendo cómo estaba la energía eléctrica antes y siempre nos quejamos porque siempre nos quejamos por todo, pero no se iba tanto la luz y Ahora viene esta compañía y como que eso constantemente, así que yo no entiendo, yo creo que los boricuas, gente trabajadora y los puertorriqueños que trabajaba en arena de la AEE en lo que hacían era que remendaban y remendaban para que la gente no se quedará sin luz, pero esta gente ahora, de verdad que yo no, yo no entiendo eso, no lo entiendo.

Vamos a ver.

NMBM

5:02 Sí, a mí también me está bien raro, porque por lo menos yo vivo en Bayamón.

LS

5:07 Mhm.

NMBM

5:07 ¿Y acá se va, se la llevan cuatro horas, no las devuelven por cuatro horas y se la vuelven a llevar por cuatro horas y así han estado toda la semana y no me hace sentido como es que o sea, cómo es que la tienen que racionar? ¿Si hace par de meses había suficiente para todo el mundo?

Eso es lo que no me no me hace sentido.

LS

5:26 Yo tampoco, yo no entiendo esto.

Yo decía, pero sí que antes después de María, que todo llegó la normalidad.

Pues tú sabes, siempre no se llevaban, así que no tenemos estos problemas y ahora que la cambiaron, que es una compañía, entiendo que es americana, no sé yo, de verdad que no sé, no sé.

A menos que sean los mismos, lo que yo hablo con mi esposo, que es los mismos que se quedaron fuera de la energía eléctrica que estén haciendo sabotaje, porque ellos hablan como ellos saben todos los cucujones de todos los postes de todas las áreas en donde hay que trabajar, el famoso ese machete que yo no sé, no sabía ni lo que era un machete.

Este qué es lo que están, es que mi esposo me dice eso no bajan y cuando bajan eso se va a la luz para varios sectores y yo no sabía nada de eso, que un machete en un poste.

Así que nada. Vamos a ver, yo entiendo que en estos días también va a haber como una una marcha.

Hoy leí que frente a los portones de colegio iba a haber una marcha o algo en contra de LUMA, y me parece que en las próximas semanas va a ver entonces si la semana que viene va a haber también una marcha contra luma.

Pero va a hacer en San Juan.

NMBM

6:45 Yo entiendo que hoy por la tarde va a haber una en la calle de la resistencia, tengo entendido, ya había visto una convocatoria para eso y había visto otra que yo creo que es en octubre 15. Qué se supone que sea el expreso las Américas. Que por lo menos esas son las que yo he escuchado, no sabía de Mayagüez.

LS 7:08

Exacto, esa misma. ¿Hay alguien más que falta para la reunión?

AQ 7:17 No.

NMBM 7:17 No, Chansky que esta en una conferencia, pero este después nosotras le damos el resumen el breakdown de la entrevista.

LS 7:24 Okay yo me estoy comiendo un yogur porque no sé cómo cada una si, pero nada, pero qué me preguntas. Lo que tengan que preguntar cuando quieran empezar oficialmente, pero me dejan saber.

AQ 7:45 OK, pero yo creo que podemos empezar.

Ahora ya estamos grabando.

LS 7:51 Perfecto.

AQ 7:54 Muy bien para empezar en Lucy Serrano Gastón, mencionaste que está viviendo en Cabo Rojo donde te criaste?

LS 8:09 En Las Piedras hay un sector bastante grandecito.

En Mayagüez, eso queda cerca del... bueno, la calle Post pues es tan intensa es tan larga, pero eso queda cerca de dónde queda... De dónde está este Inmigrantes en Mayaguez, Rio Cristal, no sé si saben.

Por ahí, en esa área es un callejoncito en un callejón dentro de las cuestras Las Piedras. En este sector hay un callejón sin salida, este, un callejón sin salida que se llama, le decían gato negro, [rie] gato negro.

Luego pasó a un nombre oficial más bonito, este calle Fábrega, pero ahí nomás habían yo te digo que habían como 40 casas en esa callesita y esa calle colinda la parte de atrás, con lo que es hoy día este la nueva Universidad Católica de Mayagüez.

Ahí que yo me crié.

NMBM 9:18 OK

LS 9:19 Yo me crié corriendo por todo lo que es la Católica, todo eso era era monte [risas] y por ahí nos criamos.

NMBM 9:31 Entonces, tú nos habías comentado que su familia era de Ponce?

LS 9:36 Bueno, mami es de Mayaguez. Mi papá también es de Mayagüez, pero la familia de de mami por parte de por parte de padre es de, es de Ponce. Dónde nació la plena allí en Ponce, un sitio que se llama San Antón y eso es, Negro puro, nena, allí están los Gastones.

!Le gusta la bomba y la plena! De allá son ellos. Sí

Pero la mamá de Mami era de Mayagüez. Y los papás de mi papá también son naturales de Maya, es mi mamá, mi abuela por parte de padre es de Lajas. Barrio... ay dios mío se me olvidó..Barrio Palmares en Lajas. Y Papá, mi abuelo paterno era de Mayagüez.

Y yo curse toda mi escuela elemental en la escuela de cuesta Las Piedras. Mi escuela intermedia la curse, lo donde al lado de allá del Walgreen del Barrio Sábalo había una escuelita que se llamaba Eucaristo Irizarry.

Luego de ahí de séptimo grado, hicieron la escuela que está en Río Cristal, me fui a la escuela de Río Cristal y de ahí me entonces la Escuela Superior, la escuela José de Diego, que eso ya no está, pero eso es donde queda esta Clínica de Inmigrantes en Mayagüez, en la parte de atrás estaba la escuela José Diego, ya está cerrada y de ahí, pues este cursé este me fui a estudiar al colegio de Mayagüez.

¿Algo más?

AQ 11:36 ¿Si te pregunto por qué mencionas este tu familia de Ponce, tu familia de Mayagüez, cómo fue vivir en Mayagüez?

Tus niñez en Mayagüez. ¿Qué cosa así recuerdas de la herencia de tu familia?

LS 11:54 Ay, yo me la he disfrutado, yo recuerdo.. yo [risas] Nena yo tuve una niñez buena tu sabes? Yo no tenía todas las comodidades porque mis papás eran de escasos recursos. Mi mamá trabajaba en una fábrica de brassieres en Añasco, que se llamaba la MaidenForm. Y mi papá

tenía un taller era propietario de un taller de mecánica. Este no teníamos todos los recursos, pero yo te voy a decir una cosa en mi casa, nunca Nunca nos faltó nada.

Yo recuerdo que dentro del barrio tú sabes, no? Me pongo a comparar y Dentro de todos los que vivimos aquí en el barrio. Pues nosotros éramos los que teníamos un poquito más, pero un poquito más de poder adquisitivo, como uno dice.

No, papi gracias a Dios le iba muy bien en su taller de mecánica. Papi, lo conocían mucho, porque especializaba digo hacía otras cosas pero se especializaba en transmisiones y para que el tiempo. Yo nací en el año '67 tengo 54, pero para mí que él estaba bien cotizado como como mecánico.

Pues Mami era una operaria y pues ganaba bien para aquella época yo recuerdo que siempre nunca nos faltó nada y siempre que pedíamos algo Nunca, no, yo no escucha decir no porque no hay chavo, esté siempre era como que “pórtate bien te toca, haz esta tarea.” “Haz esto.” “Haz lo otro”. “Te lo tienes que ganar.” y pues fue siempre lo que pedíamos siempre. Pues pues sí, pero era como un trueque, le tocaba a mi hermana botar la basura, te toca esto y así hacíamos y te voy a decir más.

Mi mamá es huérfana desde los 18 años.

Y Mami, y Papi y Mami Papi dice mi mamá quedó huérfana y los hermanos de mi mamá porque esté mami se tuvo que hacer cargo de los de 3 hermanos, hacerse cargo y ahí, tan pronto mami quedo huer...eh pues la mama de mami murió el papá, el Papá pues no estuvo presente en las vidas de ellos. Pues no, no. No estuvo presente en la vida de ellos y mami se tuvo que hacer cargo de los 3 hermanos.

Inmediatamente Papi se casó con Mami.

Y Mami, Papi. Eran vecinos. Y Mami Papi, desde el primer grado son novios y llevan toda una vida juntos. Esta historia siempre mami papi, siempre me la dicen, si están vivos los dos gracias a Dios, mi abuela, cuando estaba viva también me lo decía. Digo la abuela paterna.

Mami y papi se hicieron eh cargo de los 3 hermanos de maní, luego entonces, pues nací yo nació mi hermana, éramos 5, tú sabes por qué todos los hermanos eran menores.

Yo me crié con mis tíos.

15:12 La relación que yo tengo con mis tíos, que ahora mismo tengo dos que ya están fallecidos, verdad. Pero la relación con ellos era como de hermanos, peleamos como hermanos, no era eso como que éramos, tío, si lo decíamos “el es mi tío”, pero jugamos igual con ustedes. De los 3 hermanos de Mami el que está vivo el me [inaudible] era simplemente todo. Es más para decirte mas yo desfile con mi, con mi tío cuando nos graduamos del Colegio los dos.

Mami fue [se ríe] se graduó mi tío y me gradué. Los 2 al mismo tiempo. Así que la relación es como hermanos. Los hijos de él me piden la bendición, me dicen titi porque siempre fue una

relación de hermanos. Yo iba a los parties del colegio y yo me iba a particear con mi tío. Y la gente no me creía que era mi tío, pensaban que era mi noviecito, Y era mi tío.

Este, así que fue una niñez bien... dentro de todas las cosas que se pasaron en la familia, fue una niñez bonita, sana. No se yo... y te voy a decir más de todos en el barrio donde yo vivo, donde yo me crié en un sector bien pobre.

Y los únicos, verdad no es por hacer alarde ni nada de esas ni nada de eso, los únicos que nos caímos en drogas fueron mí fueron mí, fuimos nosotros en la Casa. todas las demás personas, todos los que se quedaron con el barrio, con nosotros, todos cayeron en drogas, los veo algunos que ya están muertos, pero todos cayeron en vicios.

¿Tú sabes? Y mis papás siempre estuvieron ahí, bien presente, bien presente todo el tiempo, recalcando “ustedes tienen que estudiar, tienen que estudiar” y gracias, a Dios todos tuvimos grados universitarios.

17:16 Este pues y seguimos, mi hermano es mi hermano de sangre, no asistió en la universidad pero Pero terminó su cuarto año, tiene su trabajo de hacen años en la clínica Perea.

Su hija también estudió en el colegio. Mis otros primos, que son como si fueran mis sobrinos, todos terminaron la Universidad. Hay una que es mi sobrina, mi sobrina, es cardióloga pediátrica en el Miami Children's hospital. De hecho ahora mismo hablando con ustedes hace minutos, me mando un texto. Este tengo otro que tengo otro que tiene un Doctorado en Ingeniería Industrial de Michigan State y está trabajando allá en la universidad de Michigan. Tengo otro que tiene una maestría en educación física, otro una maestría en contabilidad.

NMBM

18:08 Si, Permiso.

Quería saber si nos puedes también decir los nombres y las edades de tus tíos, tus hermanos, tus sobrinos, para así tener eso en récord mientras nos sigues dando sus descripciones.

LS

Si, pues mira mi hermano, yo tengo 54 años y mi hermano tiene un año menos que yo. Se llama Carlos Serrano. Mi tía, la hermana de mami que se crió conmigo dormíamos juntas en el cuarto se llamaba Isabel Acosta, ella falleció. Ella era la registradora de la Universidad Adventista de las Américas en Mayagüez. Tengo otro tío que falleció, también se crió conmigo en la casa, se llama Guillermo Soto.

Ellos son todos hermanos de mami por vía materna, son de diferentes padres verdad pero todos mami los crió y en mi casa nunca hubo diferencia de sangre. Eres mi hermano, mami nunca creía en eso de decir medio hermano, eres mi hermano y se acabó. Otro que está vivo se llama Antonio Acostó él es CPA, trabaja ahora mismo en San Juan la compañía se me olvido pero es una compañía de seguros.

Hace cuatro años atrás también estaba en una compañía de seguros bien importante, las siglas no las recuerdo pero él era el presidente a nivel caribe y Puerto Rico. El es CPA pero se especializó en el área de seguros. Seguros como de corporaciones que son seguros este unas compañías que son a nivel mundial porque yo sé que él ha ido a Inglaterra y a Colombia mientras estaba con las compañías trabajando. Muchas veces está por Estados Unidos pero está muy bien, entonces los hijos de ellos. Esta una que se llama Daliz Sanatana la cardióloga pediátrica estudio en el colegio de mayagüez y ciencias médicas UPR. Está Antonio Acosta, Adriana Acosta y está Yadriana Acosta. Los apellidos como te digo son diferentes porque son hermanos de mami por parte de madre.

Que mas te puedo decir?

AQ 21:35

Suena como que te criaste en la casa con muchas personas tenias tus tres tíos y hermanos, te pregunto como eran las comidas en tu casa cómo lograban alimentar a tantas personas?

LS

Pues te digo mami es una cocinera exquisita mami cocina exquisito. Este y mami como te digo la conocen mucho en Mayagüez porque ella toda la vida ha hecho pasteles todo el año se hacen pasteles en casa y mami toda la vida ha hecho pasteles. Tiene un negocio de pasteles, ahora mucho menos porque está mayorista pero siempre continua.

Nos dividiamos las tareas ya cuando fuimos más grandecitos mi y yo a ella le decían Chavez se llamaba Isabel. Entre Chavez y yo, mami se iba a las 5 am a trabajar en Añasco y nos dejaba con la abuela paterna y ella mi abuela era vecina de nosotros vivíamos en la misma callejoncito y ella nos cuidaba. Íbamos a la escuela y yo recuerdo que desde 5to grado más o menos ya yo estaba cocinando y mi tía también. Porque mami llegaba a las 5pm a mi casa y papi llegaba mas o menos a esa hora y había que dejar este la comida preparada.

Mami nos enseñó a hacer arroz blanco a adobar carne y así nos íbamos integrando a la cocina. Y habian tareas que tu tenias que hacerlas porque antes era como decimos a burronazos te daban duro,

(23:48) no eso te daban tu sabes? yo recuerdo porque yo era bien traviesa y recuerdo bastantes correazos que yo recibí. Y que había que hacerlo, Entonces nos poniamos de acuerdo, en la nevera ella nos dejaba un papelito con las tareas. Entonces a Chavez, que era un poco mas grandecita que yo, le tocaba hacer el arroz blanco a mi me tocaba adobar las carnes, casi siempre me tocaba adobar las carnes. Y por lo menos cuando mami llegara ya estaba todo básicamente hecho. Mami lo que hacía era como que freír carnes o guisar la carne y hacer los granos y así poco a poco nos fuimos integrando a la cocina como desde 6to grado, desde el 5to grado.

24:45 Yo recuerdo que cuando yo estaba.... en llegue a 7mo grado y empecé a coger la clase de economía doméstica. En esa clase de economía doméstica antes nos daban cocina, como cocinar,

cómo coser, coser a mano, como coser en la máquina de coser. De los primeros regalos que yo tuve de niña ya cuando... yo tenía una maquina de coser nena.

Mami siempre le gusto la costura. Y yo te voy a ser sincera... yo moría por una maquinita de coser y despues cuando me regalaron un pequenita Singer bien chula, y yo hacía mis cosas para las muñecas y pero nunca no era lo mío nena. No me quedaban esa costura y recuerdo que mami me cogía por las orejas y me las jalaba, y me decía “?Pero porque andas tan esmanda?” “Hazlo más suave” Porque aquello parecía las curvas de Rincón en las costuras mías. Horrible osea lo mio nunca fue la costura.

Ni manualmente tampoco me salian nena. Y en mi clase de economía doméstica tuve que hacer una bata y era una bata con dos toallas. Y simplemente era cogerle la costura a ambos lados de las toallas, pegarlas Y ponerle el elástico arriba.

Mira nena yo te voy a decir una cosa yo recuerdo que mami me empezó a ayudar y yo esas toallas las despegue como tres o cuatro veces mami me las hacía despegar porque las costuras me quedaban horribles.

Y mami volvía ”No despégalas.” “Despégalas”, pero con todo y eso no, y recuerdo que yo me dio con este recordando ese momento como que intente llorar porque yo decía me doy por vencida esto no es lo mio yo no puedo.“Mira Lucy yo no puedo más contigo.”

Mami me hizo las batas, me las cosió, y yo fui con mi bata a la escuela y me dieron la A. Pero yo sabía que yo no la había hecho, entiendes eso lo hizo mami porque yo hice esas costuras horribles.

**Pero sin embargo, en la cocina, ahí yo sobresalía.**

27:11:00 Cuando nos tocó hacer un flan. Nos tocó hacer un flan, y yo todavía a esta fecha esa es la receta la misma receta que yo uso para mi flan. La misma receta. Las amistades mias y mi familia son locos con mi flan, ellos se van un viaje por qué les encanta. Yo lo he probado. Yo le voy a decir una cosa mi flan es otra cosa.

Mi flan queda exquisito. Yo no sé otros pero a mi me queda brutal, y para todas las actividades familiares con mis amistades para todas las cosas “Que llevo?” “Ay llévate un flan!” “Llévate un flan de queso de calabaza de lo que tu quieras.” Los flanes me quedan exquisitos y es la misma receta que me dieron a mi cuando yo estaba en sexto grado la maestra... en séptimo grado.

También en esa clase de economía doméstica nos dividian por grupos, recuerdo que habían como 6 o 7 estufas. Eran estufas eléctricas en el salón y nos ponían a cocinar. La primera vez que nos pusieron a cocinar pues preguntaron que quién sabía pues obviamente yo estaba en sexto grado yo estaba bien pulida porque en casa mamá nos hacía cocinar desde temprano.

El grupo, eran como grupos de 4 o 5, y entonces de ese grupo recuerdo que me sacaron como una líder porque yo si sabía cocinar y las demás muchachas no sabían cocinar. Y recuerdo que lo

que hicimos fue un arroz con jamonilla, y yo recuerdo todavía ese momento. Porque ese arroz con jamonilla nos quedó tan exquisito que allí nos comimos hasta el pegao. Nos dieron A.

Y te voy a decir otra cosa mi plato favorito, mi plato gourmet, yo muero por un arroz con jamonilla a estas alturas. A mi me encanta, yo no sé ustedes pero a mi me encanta el arroz con jamonilla, y aquí ya casi no lo puedo hacer porque mi esposo no come jamonilla. Si recuerdo que pues lo recuerdo bien contenta era bien bonito porque recuerdo hasta las caras y bueno hasta el pegao nos comimos tuvimos que raspar para comerlo. Nos lo comimos entre las compañeras de estudiantes.

Y pues nada que mas quieren saber? Pregunten porque yo me voy en un viaje me monto en un viaje.

NMBM 29:59:00 Si, aparte de esa receta del flan y del arroz con jamonilla. ¿Qué otras recetas o comidas así le gustaban a usted de chiquita? Que le gustaba cocinar en su casa para su familia?

LS 30:16:00

Pues mira yo desde pequeña ya después de la intermedia yo cocinaba de todo. Yo me atrevía, empecé a hacer pues las empanadillas obviamente, empanadillas de pizza que uno las hace las empanadillas de carne. El arroz con gandules porque pues mi familia todos los años, papi ya... papi eh todavía no lo... como te digo.. sigue la tradición pero la modifica.

Pues mi papá de toda la vida en navidades se mataba un cerdo. Toda la vida, y ese cerdo era para hacer pasteles para hacer morcilla. Yo desde pequeña ya yo sabía como todo el proceso de hacer las morcillas y eso era a lágrima viva porque yo no quería bregar con las tripas de los cerdos. Y mami era, yo le digo-Mami eso ahora mismo eso es era un maltrato tu me ponias allí a quitarle la excreta de las tripas de los cerdos.

Y yo te voy a decir una cosa, eso era bien horrible. Y yo me tenía que poner la tripa en la boca para soplarla, okay? Eso era un proceso bien asqueroso y mami me hacia hacerlo con ella.

Y to' el mundo se comía las morcillas menos yo porque me acordaba de todo ese revolú que yo tenía que pasar todo ese sufrimiento para preparar esas morcillas. Ella me mandaba a mi y a mi hermana al monte, a mi a mis hermanos, a mis tíos a buscarle hojas de naranja, hojas de guayaba porque todo ese revolú de las tripas había que luego limpiarlo para que se le fuera el mal olor de la excreta.

Y entonces había que ponerlas en hojas de guayabas, en hojas de naranjas y yo me iba por el monte con mis hermanos con mis tíos a buscar todo eso volvíamos con bolsas llenas de esas hojas pa entonces mami dejarlas ahí un buen rato, decirte tal vez una hora o hora y media mami dejaba ahí esas tripas. Después las teníamos que soplar porque la que estuviera rota no se podía para ver si se le salía el aire. Porque si estaba rota no se podía usar para hacer morcilla porque se le iba a salir la sangre.

Entonces, ay yo te digo que aquí estoy aremilla porque te juro que todo el proceso ese de coger la sangre y yo ver cuando papi le metía la estaca esa al lechón y yo salía gritando.

Papi me regañándome “No grites! que se va a quedar vivo!”

Yo me imaginaba que el puerco iba a estar toda la vida vivo porque yo me pasaba gritando y gritando y gritando. Y mami me encerraba en el cuarto para que yo no viera como papi mataba el cerdo porque yo me pasaba gritando. [Riendo] Yo te juro fue una niñez bonita pero traumática ¿viste? Entonces, esas tripas, después llenarlas –ay nena! despues habia que hervirlas para que se pusieran duritas. Y después de que estaban hervidas era que se freían, osea que yo se hacer todo el proceso.

Tu sabes que quien despues lo hacia con mami, porque yo mira fue tan traumático y los olores tan desagradables y que se quedaban en la casa por más que limpiaba, que después yo siempre decía a mami, “Mami dime que día van a matar el cerdo.” y mami dice “Tal día” Sabes porque? Ese día yo me inventaba lo que fuera y me iba a dormir en una de las casa de mis amistades para yo no estar en el día que mataban el cerdo en mi casa.

Porque eso era un mal olor y una cosa horrible, y entonces ya de adulta yo mm no , a mi no me obliga nadie a bregar con tripas de cerdo y morcillas. Pero mi sobrina la hija de mi hermano ya desde pequeña bregaba con las morcillas con mami, feliz. y mami me dice “Mira como ella lo hace y no se aremilla, ni le da asco ni nada.

Y tu siempre estabas gritando y diciendo fo’ que peste. Y no querías bregar con morcillas” Y mi sobrina que ya tiene como 25 años era la que la ayudaba. Y ella ya se graduó del Colegio y todo, tiene su trabajo y en los últimos años ella es la que va a ayudarle a mami con el proceso de las morcillas. Así que este pues hacíamos morcillas.

35:14:00 Pero ha seguido todavía esa tradición porque papi ya está con sus condiciones y no puede matar un cerdo. Lo que hace es que un amigo de él siempre cría, por ejemplo estas navidades él le llevan el cerdo ya muerto. Le entregan el entripaje, la sangre y todas esas cosas para hacer las morcillas. Y el inmediatamente ya está pasándole dinero al señor pagándole un lechoncito pa que se lo críe para el año que viene. Y el se lo va criando, se lo compra un año anticipación, se lo va criando y lo trae para navidades ya muerto para que siga con su tradición.

Siempre recuerdo que en mi casa también para navidades siempre se hacía una compra de Navidad. Siempre desde pequeña. Y nosotros gozábamos con esa compra porque era una compra se compraban todos los dulces típicos de Navidad, todas esas avellanas, nueces los dulces, mami hacía coquito y regalaba coquito. Y la abuela de papi hacía- le llamaban un Aguinaldo. A la abuela yo la ayudaba, a la mamá de papi yo la ayudaba cuando ella entregaba el Aguinaldo. Hacía almojabanas hacía dulce de coco, hacía arroz con dulce, que eso es arroz con [...]. Lo envolvió con papel de aluminio lo forraba y lo entregaba a los vecinos y ese era su Aguinaldo de Navidad.

Y todavía mami sigue con la tradición, aunque mami siempre para navidades hace esos dulces típicos y a las amistades de ella y a los vecinos le da un platito con esas cositas y mami dice que ese es el Aguinaldo. De hecho yo, aunque no eh no lo hago...lo hago. lo acostumbro hacer y pues le llevo siempre a mi mama y le doy a las dos vecinas-a la vecina de al frente y a la vecina de al lado le doy, llevé a la oficina y a una que otra amistades.

No tengo como una tradición como tal , es cuando a mi me dan los deseo cuando tengo el antojo de comer almojabanas y hacer el arroz con dulce pues lo preparo y lo reparto.Pero no es que lo tengo fijo para darlo fijo en tal dia como tal. A mami siempre le gusta darlo entre el 23, 24 y 25. le gusta dar ese Aguinaldo. Y yo pues también aprendí a hacer las almojábanas con ella aprendí a hacer el arroz con dulce, el arroz con coco, hago dulce de lechosa. Hago dulces típicos y tú sabes yo hago de todo. yo no le tengo miedo a nada, haga sorullitos, empanadillas, bacalaitos.

NMBM 38:49 Todo eso suena riquísimo, ya quiero que sea navidad. [Todos sueltan una risa]

AQ 38:56 Donde compras tus ingredientes o de donde sacas los ingredientes para hacer todas estas cosas?

LS 38:59:00

Todos los ingredientes pues a mi me encanta ir a las Plazas de Mercado nena. Mi mama y mi abuela todos los sábados yo recuerdo de toda mi vida, toda mi vida. Mientras mi abuela estuvo viva, la mama de papi que duró 99 años. Bueno ya como desde los 90 ya no podia salir asi como tal, no estaba tan entera como uno dice. Pero yo de toda la vida yo iba todos los sábados con mi abuela todos los sábados sin falta a la Plaza de Mercado de Mayagüez.

A mi me encanta la Plaza de Mercado de Mayagüez. Todavía a estas alturas hay gente allí que ya son mayores o están los hijos, sabes o están los ...bueno él más que quedaba así se llama Minguito. Ese señor, está ahora mismo el hijo, pero yo iba de adulta con mami y me decía “Ay la negrita yo recuerdo cuando venía con la abuela.”

Mi abuela me llevaba todos los sábados y para mi eso era uf que rico ir a la Plaza de Mercado. Me encantan las Plazas de Mercado.En Cabo Rojo ya me conocen cuando tan pronto me mude a cabo rojo hace 21 años busqué donde era la Plaza de Mercado ya me conocen la gente en la Plaza de Mercado.

40:29 Mi papá en el terrenito que hay, no es muy grande pero siembra aca cositas. Y como ellos viven como que en el campo ahora pues, Río Hondo es un área rural, y en el campo mucha gente siembra.Y como son así vecinos como son así en campo te dan, te guardan, Te envían si saben lo que te gusta, “Guardale tal cosa a la negrita” me dicen la negrita [risa]. Si no pues supermercado, pero cuando son cosas típicas trato de conseguir así en Plazas de Mercado. Y cuando viajo, si viajo y no es a Estados Unidos trato de buscar en las Plazas de Mercado.

Me encanta ir a las Plazas de Mercado de verdad.

AQ 41:17 En esos viajes, te has dado un viaje reciente donde tuviste una adquisición así de comida interesante?

LS

41:22 Pues recientemente... pues no ha habido ningún después de la pandemia, la pandemia no he podido viajar pero... en el año.. pues si en el año de María. Ese diciembre de María yo tenía un viaje, un crucero para esa semana que llegaba el huracán y los pospuse. Nunca había Despedido el Año en un crucero y decidimos posponerlo para este diciembre para irnos en Despedida de Año.

Y si quería volver a Dominica, cuando fui a Dominica quise volver a un área que es como una plaza del mercado. Porque Dominica es de los países de las islas del Caribe donde es bien famoso por su mercado de especias. Ya yo había ido anteriormente a Dominica y había buscado y anteriormente había ido y siempre que voy a viajar pues me gusta buscar pues de ese país conocer. Y quise volver a un mercado de este de Dominica y nena compre, no compre la verdad fue que no compre mucho pero... ir a ver los mercados los olores y esas cosas.

¡Ay me encanta!

Pero en ese como tal no compre, en ese viaje no compre. Pero si quise volver al área de la Plaza de Mercado porque... ay porque los olores y todo eso y pues la cocina me gusta. Pero no compre como tal.

43:06:00 Cuando fui a, en una ocasión fui a México y fui a un mercado así, y compré un par de cositas. En una oportunidad que fui a Europa fui a Barcelona que tiene una de las Plazas de Mercado, ahora mismo no me acuerdo el nombre, pero tienen una Plaza brutal.

En la Rambla? Ay yo no me acuerdo del nombre ahora mismo.

Ay nena por poco me quedo allí a vivir, yo me lo quería comer todo. Yo me lo quería comer todo. Riquísimo esos olores. Pero es una Plaza como que no es una placita como que, la de Mayagüez es bonita porque tiene dos pisos y es grande es bonita, ay nena pero aquella Plaza en Barcelona, en la Rambla, era como de tres pisos.

Eso era una cosa ay virgen nena muchacha que yo por poco me infarto en ese viaje. Yo me quería traer todos los jamones serranos que habían allí nena [anhela dramáticamente] Esos olores!

Los panes! Todo riquísimo.

A mi me encanta la comida.

Yo creo que yo estoy en el área equivocada, pero ya a estas alturas no lo pude hacer.

44:18 Yo intente hace un par de años, yo te diría 15 años, que llevo 30 años en el colegio. Pero hubo un tiempo que yo me quise ir a estudiar este artes culinarias pero ay ya no me cubrían las

becas. Y en ese momento pues no tenía el dinero para hacerlo. Pero si hice las gestiones pero ya yo no podía recibir beca porque ya la había usado.

Así que lo tenía que pagar del bolsillo mio y me dije como que mmm [mnm no] “Negra sigue viendo tus revistas” Yo tengo una coleccion de libros de cocina, “Sigue viendo tus programas de cocina y hazlo como hobby.”

NMBM 45:12 Así que la mayoría de la experiencia que usted ha tenido aprendiendo a cocinar ha sido más casual, no un entrenamiento tradicional como tienen los chefs así profesionales.

[LS: (en acuerdo) No no.]

Me gustaría saber si me puedes comentar de algún momento que usted se acuerdo de una receta especial que usted haya aprendido o de algún estilo de comida que usted haya aprendido a hacer, ya sea con su mamá o su familia.

LS

45:38:00 Pues mira por ejemplo el dulce de lechosa es uno de mis— aparte del flan de queso que es mi preferido— el otro es dulce de lechosa con queso blanco. Yo no sé si ustedes lo han probado, ¿les gusta?

AQ and NMBM

45:52 Jamás lo he probado. Lo he escuchado pero nunca lo he comido.

LS

45:56:00 El sabor de la lechosa con el queso blanco del país..Dios Mio! Que muchos restaurantes lo ofrecen todavía, cuando tu vas por Joyuda lo ofrecen. Ofrecen los flanes también tienen los casquitos de guayaba, aunque ya están más en el área de gourmet pero todavía los típicos así como uno dice los criollos. El casquito de guayaba con queso, la lechosa, el dulce de lechosa me gusta. Pero pues como te digo, me gusta pero no me..como te digo como te puedo decir... si es muy blandito no. Como que me lo como pero como que no es.

Ahora si tu me das un dulce de lechosa tiene que ser verde, la papaya verde. Como que es estrille es como que crispy, ahí nena es como durito. La cosita esa queda durita y pues no todo el mundo sabe hacerlo. Entonces pues yo se lo decía a mami, “ mami pero si yo lo he probado.” y entonces me puse a hacerlo en casa. Y yo dije pues yo voy a hacerlo, me quedo bueno porque recuerdo que lo lleve a la oficina y todo el mundo loco con el dulce de lechosa. Eso fue un par de añitos atrás.

Pero le dije mami lo hice y quedó bueno. le lleve un poco a ella porque siempre que yo hago algo le llevo un poquito a ella. Y entonces le lleve y mami dijo “Te quedo bueno pero no te quedo durito.” y yo digo “Mami pero eso es lo que pasa” mami me dice “Ese es el secreto.”

47:40:00 O sea pues todavía las mamás a veces tienen sus tips, sus secretos para que... Mami me dice "tienes que ponerlo.." [Continua a dar el secreto de como hacer que el dulce de lechosa quede duro] antes de ponerlo a hervir la lechosa y echarle todos los ingredientes tienes que dejarlo por lo menos como 15 minutos la lechosa ya en rebanadas. las tienes que dejar en agua con... con... ay dió-Bicarbonato de soda!

Con eso baking soda.

Lo tienes que dejar con baking soda el agua con baking soda en y después tu veras. Le botas toda esa agua y le empiezas a preparar el dulce" Y yo "De verdad!?" Pues nena me puedes creer que lo hice así, y nena quedó el dulce como a mi me gusta. Queda como que durito, osea que las mamás tienen, por lo menos mami cuando tengo dudas pues ella me da sus secretitos.

48:34:00 Mi sobrina le encanta mucho la lasagna de berenjena, y a mi me queda exquisita. Entonces este- Ay yo como que me doy mucho bótate [cumplido] verdad? Pues uno tiene que saber cuando hace las cosas bien y las cosas mal [Se ríe]. Entonces ella me dice, 'Ay titi a mi me gusta como tu haces la lasagna de berenjena.

Mami intento hacermela y le quedo un revolú de mucha agua."

Y yo "Ah te voy a decir cual es el secreto."

Y entonces la lasagna de berenjena yo lo que hago es-porque obviamente la berenjena es un vegetal que tiene mucho líquido- lo que yo hago es que la deshidrato.

"Y como tu la deshidratas?"

Y yo le digo "Nena lo más sencillo cuando tu coges la berenjena la picas en lascas [Rebanadas]. le echas un poco de agua, después de que la tengas toda picada le echas un poquito de agua y no las vayas a dejar sumergida en mucho líquido. las dejas en un poquito de agua le roceas [Cómo Rociar] sal a esas berenjenas y las dejas por el espacio de una hora tapadas en un envase con tapa con papel de aluminio.

Y tu veras lo que va a pasar."

Y ella me dice "de verdad?", Si!

Cuando tu vayas a la hora y destapas nena toda el agua, esas berenjenas han botado todo. porque vas como a mojar un poquito a salpicar y le echas la sal y ya tu vas a ver como esta ese envase. Ese envase va a estar lleno de agua porque las berenjenas han botado todo su líquido. Lo que hago es después cojo la berenjena y con papel toalla la seco. Y así después que la seco este la salteo un poco en aceite de oliva o la pongo en el grill dependiendo como este mi mood. Y después preparo la lasagna normal, con la carne con la salsa y to.

Mira nena esa berenjenas quedan, esa lasagna queda exquisita exquisita exquisita. y no queda sumergida en líquido ni tampoco te queda dura.

Nena queda brutal.

50:50:00 Y pues yo así me paso viendo muchos programas de televisión, en cable en youtube en lo que sea, en facebook, viendo videos de cocina de cosas de cocina.

Me encanta.

AQ 51:06 Lucy te pregunto, porque como tu dices tu cocinas estas cosas fantásticas y te encanta dárselo a las personas que amas, y te pregunto cuando tu vas a un restaurante que tu esperas de un restaurante? porque cocinas de todo lo haces tan magnífico que cuando vas a restaurantes bueno cual es tu impresion?

LS

51:28:00 Te voy a ser bien sincera, a mi me encanta ir a comer afuera pero sabes que por ejemplo, mi esposo me dice “Vamos a ir a comer a Joyuda hoy, mamá quieres que te saque hoy?” Porque yo me paso en la cocina a mi no me importa a la hora que me pida algo yo se lo preparo.

A veces me pongo media chabona pero yo se lo preparo a mi me encanta la cocina. “Para que no cocines hoy te llevo a comer nos vamos a Joyuda o algo asi?” Pues mira tu sabes, te voy a ser sincera casi no me gusta, sabes porque? Porque a veces me siento como que un poquito frustrada porque cuando voy como que no se como que es producción lo que ellos tienen Es más que venta. ¿Tu sabes?

Como que yo encuentro que lo que yo voy a comer yo lo puedo hacer y me va a quedar mejor. Bueno mi esposo me lo dice “Te quedo mejor que Joyuda.” y yo hago de todo.

Esta semana el lunes yo le hice eh..el lunes llegué y yo me puse a hacer una ensalada de camarones, pero grandes no son camarones chiquitos. Y yo le hice una ensalada, y preparé, compré los pulpos y que se yo y hice una ensalada de pulpo. Y el lleva dos días, lo que queda es un poquito hoy, eso fue como el martes yo creo.

Y la ensalada de camarones pues, trato de comprar- pues es que me gusta no los compro precocidos, yo compro los camarones crudos les saco las cáscaras aca busco el tripe, no los hiervo asi mucho mas de diez- yo dejo que el agua esté caliente pongo el agua apagó la estufa y pongo los camarones cuando ya yo veo que el casco esta rosa y a los quito porque si no se sobre cocina. Y de verdad que trato de no ir, no voy mucho.

Mi esposo me invita pero, a mi lo que me gusta son los chinchorritos.

53:26:00 Por ejemplo, me voy a comer unas costillitas por ahí. ir a comer cerdo, porque eso yo casi nunca lo hago, cerdo asado, a la vara, por ahí como quieran hacerlo. No, porque pienso que no-que si es algo de lo que yo puedo hacer que yo lo hago pues que me va a quedar mejor a mi. Entonces como que también es, no que sea tacaña pero, para digo como que voy a pagar 40 pesos 50 pesos en un plato que con eso me da para hacer pa ti, pa mi y queda para la semana.

Porque no sé, entiendes lo que te quiero decir? Pienso que yo lo puedo hacer por mejor o igual o mejor y prefiero ahorrarme el dinero.

NMBM 54:13 [En Acuerdo] Si, claro. Y perdón por interrumpir

LS 54:19 Ajá Dime

NMBM 54:20 Le quería preguntar, cuál es entonces ahora su comida favorita ya de adulta. Que la haga usted, o si tal vez existe un restaurante así especial que la comida sea exquisita que usted vaya ahí a comer ese plato solamente?

LS

54:34:00 Pues mira, ahora de adulta pues tengo varios platos. Uno lo hice la semana pasada que es la serenata de bacalao [en satisfacción] ay nena me encanta la serenata de bacalao. Pues hice y recuerdo que se la lleve- mi jefa a la Dra. Nancy Vicente le encanta. Y le lleve y, Ayyy, ella me dice [apodo Diva] “Ayyy [Diva] como te quedo esto, esto es Manjar de dioses.” Ella se estaba relamiendo.

Me encanta mucho la serenata de bacalao y lo otro que me gusta muchísimo es el fricasé de pollo. El fricasé de pollo, me encanta como me queda el fricasé de pollo lo otro que me gusta mucho es el arroz con pollo pero preparado por mi. Porque yo cuando lo hago lo hago con, eh no lo hago con agua. Esa es una receta- esa la adapte yo.

55:36:00 Yo cuando hago el arroz con pollo nena, lo mejor que hay para cocinar son las Medallas. La mejor cerveza pa cocinar son las Medallas. Y yo le pongo al arroz con- en vez de ponerle agua al arroz con pollo cuando lo hagan echenle cerveza Medalla nena. [Anhela dramáticamente y profundo] En vez de agua, cerveza Med-ustedes me van a, y ese arroz con pollo me queda arroz borracho como le digo yo. Me queda espectacular.

Con unas habichuelitas homemade, ese me gusta mucho. Y lo otro que me encanta, que me encanta, que me encanta, son los jueyes. No importa como me los den. hervidos como sea, y la semana pasada mami me hizo arroz con jueyes con salmorejo de jueyes por al lado, con habichuelas y un aguacatito nena. Sabes lo es que te llamen y te digan, “Pasa que tengo lo que te gusta.” Allí caí yo a las millas nena. [Se ríe una carcajada] Eso me encanta mucho.

56:33:00 Pero entonces de los restaurantes así que me gusta ir, de hecho fui en verano pero lo que fui fue a la parte del brunch. El restaurante que me gusta ir pero pues ha cambiado mucho de... es más por el sitio porque es un restaurante bello espectacular, bien lindo y está frente al mar. Pero ha cambiado mucho de chef. Se llama Eclipse, que está en Villa Montaña en Isabela.

Ese restaurante es espectacular pero ha cambiado mucho de chef, antes yo iba mucho porque me encantaba el risotto de mariscos que ellos hacen. Hacen un risotto de mariscos espectacular. Yo nunca me había comido una cosa tan rica tan...

[se corta la llamada por un segundo, no hay audio.]

57:47 Pero hace tiempo que no voy. Y ahora mismo así de mariscos cuando quiero ir a comer mariscos el que me gusta mucho es voy a Nautica, aquí en Joyuda ese me encanta. Y a mi esposo también le gusta mucho y a ese es el que vamos. Pero por lo regular nos vamos por ahí de chinchorro. En las guaguitas yo me paso velando que es lo que hay en las guaguitas nuevas que hay por ahí. Tengo mucho en mi facebook las páginas de turismo de food truck cosas así, chequeo que hay y por ahí vamos.

NMBM 58:33 Lucy disculpe, es que de momento se entrecortado, no se si fui yo solamente, cuando estabas hablando del restaurante después de lo del Risotto de mariscos.

No se si fui yo solamente, Aleyska?

LS 58:45

Pues es que yo iba ahí solo por el risotto de mariscos, pero como que cambiaron el chef este y la últimas veces que he ido ha sido porque estoy por el área, vamos tempranito y así cuando estoy paseando hemos ido así al brunch que tienen en Eclipse. Pero no ya, con los tiempos miya yo te digo que prefiero comer en cualquier chinchorro por ahí cualquier guaguita o algo así. No, no, tampoco es que esas etapas, uno pasa por diferentes etapas en la vida y no que se ponga mas tacaño pero ahora uno por donde quiera también están vendiendo las cositas como que muy caras para lo que es.

59:32:00 Así que relax yo a veces hasta Si vamos a salir la panadería aquí al lado de donde yo vivo hace unos sándwiches esquizitos. Y le digo llamó pedimos dos sándwiches, nos comimos el sandwichito y por ahí cogemos y nos vamos.

AQ Lucy estás hablando mucho así de salir con tu esposo, secretos con tu familia, compartir esos secretos de comida, te pregunto, como es la experiencia de comer con tu familia? ¿Se reúnen que hacen?

LS

Todo mundo está en diferente, pero ahora mismo la familia no es mucha, está. Está mi hermano, que vive en Añasco con su esposo y su hija, mi tío, que está en San Juan y este y se los hijos de ella están también con sus hijos aparte. Ya estoy aquí en cabo Rojo. La familia de mi esposo es de las Marías, este. Lo que hacemos es para ocasiones especiales. Creo que como que madres, padre, [inteligible] su cumpleaños fue la semana pasada. Le llevamos su regalito.

Ella siempre lleva a cocinar algo por allí o también lo lleve cositas de cadera. Eso es lo que le lleve, fueron bien cómico, es regalo de madre. Para mí fue a las mediodía, una fábrica de entremeses, y lo hacen bien rico, y mis regalo de madre fue una caja de 50 sorullos, una caja de 50 empanadillas, una caja de 50, bolitas de queso. Entonces le lleve pal de cosas, cajas de diferentes cosas porque ellos le gusta y media, mami ya esta mayorcita.

LS

Y puede estar, como te digo, ya están solitos en la casa y yo sé que estas cosas le gustan y se para que no pase, como que mucho trabajo se las dejó allí y por ejemplo cuando vamos, cuando nosotros vamos los fines de semana pues la coges, el lo menos papá como para freír no es lo que estamos allí. Entremeses, cosas para que nosotros comamos, para que no se la lleve, para que no pasara mucho trabajo.

¿Tú sabes por qué? Sale gusta que le encanta, está preparando en 3 meses, pero ya no tiene las mismas habilidades como antes ya, pues ya ya son mayorcitos, tú sabes?

Para simplificar el trabajo con lo que siempre nos reciba cuando vayamos con las cositas que nos busque, le gusta a ella este atender, no tú sabes.

Y pero lo general, pues siempre como te digo, siempre en Navidades. Despedida de años este Navidad, este Nochebuena, algunos días, los días que casi todas las familias en Puerto Rico se hacen reúnen, pero no somos que como que todos los todos los sábados y los domingos, pues no, porque ya ya todos estamos haciendo bien diferente.

Tú sabes, todo mundo tiene su compromiso. Tienen también a veces que comparten también, por ejemplo, puedo con mi esposo, tengo que compartir con la familia de solo tienes que tener. Cómo hay que tener como que un cierto como que un nivel con él.

No me sale la palabra sí sabe, es como que puedes días, entonces necesitamos estar con la familia de mi esposo, igual le pasa a todos los demás de la familia porque pues pero ya tienen que dividirse para complacer a todo el mundo.

Pero lo normal, siempre la pasamos con mucha comida. Nena, siempre, siempre, todo y por lo general, todo el mundo cocina otro mundo ya uno sabe que es lo más rico que le queda a cada cual y te toca esto.

Por ejemplo, mi tío hace una ensalada de que se crió con mami, hace una ensalada de coditos espectaculares, bien diferente, bien rica, pero nosotros siempre te toca a TI, Toño, te toca a ti la ensalada de codito. A mi siempre me toca la ensalada de papa porque ellos les encanta mi ensalada de papa y mi Flan de queso. Me toca siempre a hacer eso. A mami le toca como quiera hacer el arroz, gandules, este últimamente me está tocando a mí hacer también el pavo nena en los últimos Acciones de Gracia...Llevo años.

Este, yo lo compro, mami, lo compra cualquiera, lo compra, "te lo deje en casa de mami para que lo haga" okey Está bien, yo lo hago, lo sabe, pero que por lo general mi sobrina hace un pie de calabaza bien rico, pues te toca a ti hacer el pie de calabaza. Y así, nos dividimos las diferentes comidas. Siempre es mucha comida, era mucha comida.

Bien brutal.

AQ ¿Y veo que tu sobrina, tu tío y tu se graduaron de Colegio y quiero saber un poquito de tu experiencia en la Universidad, cómo fue estar en la Universidad?

LS

Pues este... Una vez uno entre, creo que también le pasa a ustedes, una vez que uno entra al recinto como que, como ellos dicen, que las orientaciones de prepa es porque te inyectan sangre verde, tu sabes. Pues yo estudié allí este ¿EH?

Ahí fue bonita la experiencia. Como te digo, tengo todavía muchas [amistades], no tengo muchas de mí de clase de escuela superior. De Escuela Superior entramos bien poquitos. Entramos bien poquito al recinto. Yo entre a empresas. Entramos bien poquito. Pero como yo venía de un programa que era de programas de secretarial de la Escuela Superior, porque antes estaba lo que era Secretarial, de Contabilidad, Mercadeo.

Y entonces pues yo vengo de un programa que era de secretariales de la Escuela Superior y entonces Pues seguí en el Colegio. En esa área, en ciencia secretariales este. Así que los otros que pudieron entrar al Recinto eran del área de General lo que le decían general que no eran de un programa como tal, como este en el que yo estaba. y pues unos así se conoce de vista, pero no es que no es que eramos como tal así panas tu sabes.

Así que no, y no seguíamos. Por lo menos yo empecé a hacer amistades nuevas ¿Y de los de los que estudiamos? uno de vista, tú sabes? Por lo menos yo de vista, pero no, no. Solamente tengo una, una que estudió conmigo también secretariales en la José de Diego.

Entramos al Colegio iguales, en ciencias secretaria y ella ya se retiró en verano, pero siempre hemos sido amigas desde la escuela superior mejores amigas hasta el día de hoy, porque hasta el día de hoy y ella ya se retiró del recinto, o sea se fue a hacer vida en Estados Unidos, y siempre lo llamamos todos los lunes o martes, siempre, ya no, ya nos llamamos lunes o martes. Porque ella, aunque ella se retiro, jovencita con 52 años del recinto.

?Tu sabes lo que es eso?

Cumplió los 30 años, y dijo: "Me voy, no quiero más" este, así que se retiró. se fue para Estados Unidos. Ya está trabajando nena de lo mas bien. Ya consiguió trabajo por allá y siempre nos llevamos los lunes y los martes que es un día feriado, esos día libre, este por la tardecita nos ponemos al día este y con ella ha sido compartido, De hecho, cuando yo no tenía carro, ella la vivía en Mayagüez, yo recuerdo cuando ella era la que me me llamaba, me quedaba pon para ir al Colegio en Mayagüez.

Y como te digo a fui, fui este vicepresidenta de la asociación de Secretarial en el Recinto. Para ese tiempo fui dos veces vicepresidenta, dos años. Recuerdo una de las experiencias bonitas, que mucha gente no lo sabe, Eh?

Yo estuve en el Job Fair. Yo fui parte del comité que creó el Job Fair.

El Job Fair tiene su historia. El Job Fair fue creado por 10 estudiantes que eran este presidentes o vicepresidentes de diferentes asociaciones del Recinto. En aquella ocasión, yo era vicepresidenta

de unas de las asociaciones, me uní con 9 estudiantes más y hicimos el primer Job Fair del Recinto. Fue una experiencia bien bonita, bien bonita y que dejó muchos chavos. El segundo año cuando quisimos hacerlo, la administración no nos permitió que es pudiéramos seguir con el Job Fair. ¿EH?

Y la directora actual y la que se retiró de colocaciones sabe la historia. Y lo dicen. Recuerdo que lo hemos hablado y dicen "Si Lucy, Lucy, yo recuerdo cuando tú estabas en ese comité que hizo en ese grupo, que es el primer Job Fair." Luego para el segundo Job Fair, no pudimos volverlo a hacer, saben? Y yo se lo digo a todo el mundo por la sencilla razón, porque ellos fue el dejó mucho dinero para que el tiempo y lo que hicimos fue que lo dividimos entre la entre las 10 asociaciones que lo hicieron, que hicieron todo aquello y lo hicimos en el Mayagüez Resort.

Hicimos con una actividad en un restaurante en Joyuda como lo hacen ahora, que para para los cuando vienen las compañías, el día anterior le hacen un pari y esto y lo otro. Nosotros hicimos todas esas cosas y éramos estudiantes.

Yo era la secretaria este comité, de ese grupo y entonces este no nos dejaron hacerlo tan sencillamente porque ustedes lo saben, cuando hay algo de gerena dinero, rápido administración que quiere meter las manos. Y no, no nos dejaron hacerlo más. Ellos lo siguen haciendo, pero eso es una mina de oro.

Sí para aquel tiempo lo fue, se podrán imaginar. Eso cumplió 30M cumplió 30 años, hace poquito el Job Fair. Imagínesse la cuenta de esa, yo se lo digo a todo el mundo.

La cuenta del Job Fair que tiene el recinto ahora mismo; eso genera miles largos, pero miles, miles, largos. Porque esa primera vez a nosotros nos sobraron después de pagar todos los gastos, éramos 10 asignaciones y para cada asociación nos tocó USD\$ 2,500. Se podrán imaginar todo el dinero que nosotros generamos.

AQ Lucy, un par de cosas que quiero preguntar de ahí porque fue una, parece que fue una experiencia un poco, primero que ¿De dónde surgió donde ustedes vieron la necesidad de hacer el Job Fair? ¿Te dónde surgió ese esa idea?

LS

Porque despues de tantos años... yo entré en el Colegio en el año 81. Pues, no existía, no existían agencias que vinieran al recinto a ayudarnos. Sabes, los estudiantes tenían que empezar a hacer su propia este, negociaciones... Empezar a ...como lo dice para buscar empleo. A empezar a enviar a resumé. A entregarlos de la mano, porque antes no existía eso del correo electrónico. Era uno, llevándolo las compañías nena mandarlo por correo, pues por correo postal. Este, porque eso no existía. Y pues vimos esa necesidad de que vamos a integrar, que vengan las compañías, porque sí sabíamos que muchos de nuestros compañeros se graduaban y se iban a... buenas esta compañía fuera de Puerto Rico.

Este y así, poquito a poquito, este decidimos como que unirnos y salió eso y de verdad que quedó fue bien bonito, bien bonito. Vinieron muchas compañías. Y nosotros mismos la acercábamos le decíamos "¿tu quieres ser el sponsor principal?" lo teníamos dividido, iguales: sponsor de platino o gold; tienes que pagar cierta cantidad.

Empezamos a enviar esta propuesta, estuvimos como un año organizando eso y empezamos a enviar por correo postal cartas y cartas a compañías con la propuesta de cuando teníamos ya todo set. Teníamos, ya habíamos separado: el Mayagüez Resort, las compañías que vinieron a poner los booths.

Bueno, todo eso.

Fue bien cuesta arriba.

Estuvimos como un año organizandolo..

LS

Pero se logró y vinieron un montón de compañías. Yo te diría que para aquella primera vez. Recuerdo que vinieron alrededor de 30 compañías y eso fue tremendo logro. Tremendo logro. Porque ahora tu sabes que vienen más de 100 compañías! cuando es el de octubre vienen un montón.

Y así le empezamos a hacer lo que teníamos desde cierta cantidad, si usted quiere venir el normal, si no quiere participar de las actividades sociales que le tenemos, pues este costo si quieres participar en esto en esto, si quieres que salga la las promociones en, que le hagamos promoción a su compañía, pues tiene que estar esta cantidad más o menos como lo hacen ahora, porque es prácticamente igual, porque de verdad que no, porque nosotros también le hacíamos las actividades a los a los reclutadores, un actividades sociales y todas esas cosas y se lo hacíamos en Joyuda en aquel tiempo en un restaurante bien famoso que se llama Bahía del Sol. Me parece que se llamaba ya no está. Este y fue bien, siempre bonito, nosotros lo hicimos todo, prácticamente las seas igual como se hace ahora. Lo único que como para que el como, pues.

[Original recording was cut from 01:24:40.889 to 1:33:46 as requested by Lucy Serrano Gaston]

LS

Ya estoy en casa, hoy me cogi el día libre.

AQ ¿Lucy cuál era tu relación con la comida cuando estabas en la Universidad?

LS

Cuando estaba en la Universidad, no te puedo de decir para decirte la verdad. No era que te diga... No estaba muy de lleno en la cocina. Si me preparaba una que otra cosita, pero recuerda que cuando uno está estudiando en el Colegio es bien poco el tiempo que le sobra uno y yo

también tenía mi trabajo part time. También trabajaba como secretaria de un de un abogado en Mayagüez.

LS

Así que el tiempo que me sobraba mí era para estudiar cuando llegaba a mi casa era para estudiar. Comer, mi bañito, para ponerme a estudiar. Así que mientras estuve en la Universidad realmente no tuve mucho tiempo como tal para estar en la cocina como tal. Si pues prepararme lo básico, si tenía que hacerlo en mi casa, con mi papá. Pero no era que estaba todo el tiempo en la cocina porque tenía muchísimo que estudiar. Y yo pues, me dedicaba a estudiar realmente.. Yo me imagino que a ustedes le pasa lo mismo .

AQ Sí, definitivo, y hay veces que uno no tiene el tiempo para ser hacerse ni lo básico.

LS

Exactamente exactamente, así que mientras estaba como te digo en la Universidad como tal era estudiar lo antes posible.

AQ

Entonces este ¿que... Así, en en esta, entre entrevista preliminar que te hicimos en creo que fue en mayo. Habías mencionado que a TI te daban tus padres, te apoyan bastante en la Universidad e incluso lograban darte dinero para el taxi o el almuerzo de ese día. No ¿me podrías contar un poquito de ese apoyo que recibiste tus padres?

LS

Siempre he recibido apoyo, de ellos siempre.

Como te mencioné, pues ellos siempre nos enfocaban que siempre nos decían, si te quieres salir aflote tienes que estudiar siempre. Siempre nos decían lo mismo, pues mami, pues. Como te dije, Mami, tuvo que dejar la- mami quería seguir sus estudios universitarios, quería estudiar trabajo social, pero no lo pudo hacer porque se tuvo que ir a trabajar para poder sobrevivir y...

Bueno, tenía los hermanos a su cargo.

Este y siempre, mami papi, nos decían que tienen que estudiar, estudiar, estudiar. Estoy, siempre me apoyaron este cuando yo empecé que mami vino mi mami- recuerdo como ahora, el primer el día de la semana para cuando yo estudiaba también hacían la semana de preparación, desde del primer día que asistan a los papá y mami vino ese primer día conmigo al Coliseo [Mangual], también eso lo recuerdo.

Y mami: "Recuérdala que estuve que estar allí todo el día", me dijo "todo el día" porque le daban como unas charlas a los papás todo el día para que el tiempo este y mami las tomó todas. [ríe] Todas! el primer día mientras yo estaba aparte. Después a ellos los llevan a parte de otras cosas y vino conmigo, me apoyó.

Igual ellos me apoyaban. Me daban dinero para aquel tiempo era el carro público, Me daban dinero para carro público. este Después yo también cogida pon con mi amiga Marisa que tenía carrito, luego para el segundo año, yo, como yo, también trabajaba con unos abogados. También trabajaba jornal en recinto. En el recinto trabajaba estudio-trabajo, trabajaba jornal. Trabaje por jornal en la biblioteca. En el Departamento de Ingeniería Industrial también tuve varios años trabajando jornal.

Pero mira, para mi segundo año ah! Yo vendía productos AVON. Yo vendía prendas, nena. Yo hacía de todo un poquito y entonces este para mi cumpleaños. [ENTRECORTADO] Ya yo tenía dinero y ahí había ahorrado USDS\$ 1,000, nena. Y para que el tiempo es ahora más ya tú sabes ver a bueno, ahora también es bueno, pero este mami me dijo, pero te voy a dar \$500 adicionales para [ENTRECORTADO] pronto.

Eso fue en el año 1982. obviamente, a nombre de Mami, pero yo era responsable de pagar todos los pagares de un Mirage Hatchback algo así. Yo era responsable de pagar las mensualidades, tu sabes cuanto yo pagaba de carro todos los meses? [ENTRECORTADO] Yo me ganaba en mi trabajitos, vendiendo de AVON vendiendo prendas y te pagaba \$69 mensuales. Esa era mi mensualidad, 69. Y entonces así, pagaba a mi carrito y así estuve con mi carrito hasta que me gradué. Este me daban mis chavitos, también ellos me ayudaban para otras cosas y este mi comida, esto y lo otro. [ENTRECORTADO]

Siempre tuve el apoyo de ellos y de mi familia.

¿Qué más yo te puedo decir?

AQ

¿Dijiste que te graduaste con tu tío, que se graduaron juntos de la Universidad? Te pregunto: ¿cómo fue esa celebración?

LS

Ay mami estaba bien contenta, muchacha, bien contenta, bien contenta.

Porque... tu sabes que ahora tu escoges con quien tu quieres caminar al lado. Básicamente van en una línea ahí y se quiere... pero al frente tú vas con quien tú quieras o atrás. Tu te pones en el grupito que tú quieras. Así que, éramos frente de mi tío, al frente iba yo y atrás iba mi tío porque los dos eramos de empresas. El era de contabilidad.

Entonces este bien bonito, porque como te digo, pues mami estaba bien, contenta porque los dos nos graduamos juntitos. Cuando el terminó ya él tenía trabajo, igual yo. Yo... un semestre antes... mi último semestre yo me gradué en mayo del año '81. No. En el '91 me gradué yo.

LS

Entonces, este... ese semestre yo había ido a una entrevista en los... tu sabes antes estaban los clasificados en el periódico del Nuevo Día los domingos... que había todas las ofertas... [interrupción.] Los domingos tu comprabas el periódico y encontrabas todos los trabajos de Puerto Rico, habidos y por haber.

Entonces, uno entra a clasificado. Yo como estaba mi último semestre pues empezaba a mandar resumé y a mandar resumé y a mandar resumé por correo postal, obviamente. Y entonces lo que hice fue, en una de esas que envíe, me aceptaron, me fui a la entrevista en San Juan.

Fue en la Oficina Central de los planes médicos de los veteranos. Y entonces pues, me puedes creer que me cogieron. Y era para empezar inmediatamente, pero como yo lo que, lo que tenía era más que una sola clase ese semestre, pues, me cogieron para empezar rapidito. Así que yo lo que hice fue hablar con mi profesora, a ver si yo podía este... Era como una clase que yo lo que tenía que hacer, no era como que estar en el salón, se reunían ciertos días nada más.

Entonces hablé con la profesora, me dijo que no había problema y entonces este, pues ahí empecé a moverme y yo me fui desde febrero. Yo me fui atrás en febrero yo empecé a trabajar en San Juan. Este hablé con unas amistades de mami y unos vecinos que teníamos en Mayagüez que se ven ido para, se habían mudado para Carolina y yo estuve viviendo con ellos allá en lo que trabajaba, como ya tienes mi carrito, viviendo con ellos allá y trabajaba hasta entonces cuando vine de mi trabajo de allá viene a graduarme, a desfilas con mi tío y a mi tío también trabajaba.

Él trabajaba como una oficina de contables, también Mayagüez. Así que este. Pues bien, vine a mi graduación y ya el lunes de camino tempranito para trabajar en San Juan, trabajaba en la milla de oro, en allí en Hato Rey a trabajar, porque ya yo tenía mi trabajo, tu sabes yo estaba desde de febrero trabajando ya.

Este, luego, este surgió una nueva... había enviado unos resúmenes en Mayagüez.

A la Eli Lily como estaba en Mayagüez y me llamaron para entrevista. Fui a la entrevista. Me cogieron. Y entonces decidí entonces y me para el Colegio- para él Eli Lily y en Mayagüez.

Qué pasa? que luego a la Eli Lily la cierran en Mayagüez para para Guayama. Y me ofrecieron ireme para Guayama, pero yo dije como que no. No me quería ir para Guayama como que me quería quedar en Mayagüez. Yo estuve un año, un año y medio viviendo en San Juan y dije: "Ay no." Ya me hacía falta Mayaguez Pues entonces de ahí no, no quiero volverme a ir.

Y entonces, de ahí viene solicitud en el Colegio y me cogieron en Colegio, hasta el día de hoy, nena.

AQ Me encanta saber de esta trayectoria.

¿Lucy, te gusta vivir en San Juan? ¿Cómo fue esa experiencia?

LS

Ay, yo voy a San Juan sí es este, si es una emergencia, si es un trámite que tengo que hacerlo. Y pues, si es de pasada, porque tengo que pasar por San Juan para ir a otros pueblos del Este. Ay, no, no me gusta ir ni a Plaza [Las Américas]. No.

Yo corrí todo aquello en ese año que estaba ahí, pero nena no, no me gusta. Y entonces mira esto, cuando me... ay, entonces yo me fui, después estuve como como como 3 meses, viviendo con esta gente que todavía son amistades mías de toda la vida y este, que eran los vecinos de mis papás en Mayagüez, Y la hija de ellos es mi amiga, que me crié con ella toda la vida.

De hecho, ella siempre me dice: "La receta que tú me diste cuando era era más chiquita del flan," ella me dice, "es la que ellos siempre hago para todo el mundo y todo mundo ha quedado loco con ese flan."

Este, ella se llama Vanessa. Pues con Vanesa, pues yo paseaba mucho con ella y ella estaba desde pequeña por ella, ya sabía, ella me acompañaba a los sitios extranjeros, tenía carro y vamos a las Justas, esto lo otro. Entonces, que se hacían antes en San Juan.

Ay, pero de verdad que no me gustaba. Entonces, qué pasa? Para el tiempo que yo me voy a vivir a San Juan, en Río Piedras empezó una ola de violaciones a estudiantes fémimas, nena!

Y aquello salía en todos los periódicos. Que se estaba entonces, ese hombre no lo habían cogido, nena. Estaba suelto por ahí violando a todas las mujeres. Y eso fue en una cosa... y eso salía todos los días; salía alguien pues que la violaban, que la cogían. Y eso era en la IUPI, en Río Piedras. Y yo vivía, me fui a vivir en la calle Mayagüez, en Hato rey, y eso está bien, cerquita de Río Piedras.

Entonces, de hecho, ese apartamento que yo me quedo alquiler es de una profesora.

Era del papá de una profesora que todavía están industrial de la profesora Viviana Cesaní y es la Directora de Industrial. Y como yo llegué a trabajar en jornal en industrial, cuando ella se enteró que yo me iba a mudar para San Juan, su hermano terminaba medicina y el apartamento lo tenían para alquiler porque su papá lo había comprado y entonces me lo alquilaron a mí. Ahí estuve yo un buen tiempo, hasta que reguesé a Mayagüez. Ese apartamento me gustaba.

Ay nena, pero yo tenía justamente detrás de mi apartamento, pero de la pared de atrás, un cacerío, un residencial. El que está allí en... no me recuerdo el nombre... nena, y yo me acostaba a son de tiro. Era una cosa horriiibleee. Y entonces, para colmo, también el violador ese que estaba suelto; mami llamando para que tuviera cuidado, que si es ay, no, no, no, no.

Entonces para guiar tu sabes, uno está acostumbrado a guiar a Mayagüez bastante tranquilo, pero allá. Si tú no eres, hay que hacer vaquero en esas carreteras calles allá.

Y yo puedo guiar ya, tú sabes? Pero como no me acostumbraba y no, no, no, no, no me acostumbraba, entonces

Pues yo salía en Mayagüez, pero no era que yo estaba en parís metida todo el tiempo.

¿Tu sabes? Yo estaba estudiando. Y entonces pues la gente no trabajaba, todo el mundo me invitaba para París eso era un despelote que me contaban y yo "ay no, yo no quiero ir para ahí esta cosa" como que no tengo, no estaba acostumbrado, yo no estaba acostumbrada a eso, así que no sabe, no, no, no, yo decidí...

Vida social, con la gente del trabajo, yo no tenía de verdad porque los encontraba como que estaban al garete.

Y nada, sabes yo todos y todos los viernes sin falta, venía a regresar a Mayagüez. Y yo me iba los lunes a las 4:30 de la mañana porque yo me chupaba todo el fin de semana en Mayagüez. Y los lunes me iba para el trabajo porque llegó un momento en que ya no me estaba gustando la vida allá, bueno bueno.

Mira tú, yo te lo digo como que estoy aquí arremiyá de verdad porque no, no me gustó.

¿Yo no sé, hay una que es de Bayamón, verdad?

NMBM Sí, yo soy de Bayamón. Pero te entiendo, te entiendo, no te preocupes, que te entiendo.

LS

Pero te acostumbras. Te acostumbraste porque eso, pero uno se acostumbra. Pero yo viví toda mi vida en Mayagüez, tú sabes que yo no, no, no. Y ahora sí tengo que ir, como te digo, es como que, lo más que yo llego cuando estamos por ahí paseando, es como que a casa de mi tío, que ahora se mudó, que vive hace un añito en Toa Alta.

Y que es mi tío, pero también se crió conmigo en mi casa y entonces llegó hasta allí. Pero después de ahí, mm-mm. Ay, no, no me gusta eso de irme a pasear el Viejo San Juan...

No, no, no, no, no, no, no, ya está etapa ya la pasé. La hice mientras estuve trabajando por allá, tú sabes con mi amiga, con Vanessa, que era donde ellos me dieron alojamiento en lo que yo consiga apartamento. Y después que regresé a Mayagüez si me pasaba paseando por ahí con mis amistades, llegamos a San Juan, nos quedábamos...

Pero era como que no, ya a la edad que tengo, como que no. Ya pase ya pase eso. No me gusta. Aunque también estuve por allá cuando, pues no me gustaba mucho, tu sabes? Uy no.

Me quede como quede traumada, yo creo.

AQ

Esto me ha echo... Me hace pensar que habrá uno. También se le toque a graduarse y mudarse.

¿Bueno, nada, EH?

Te pregunto si Lucy estás hablando de tu amigas de toda la vida, ¿me mencionaste a Vanesa y Marisa, Marisa, verdad?

LS

Marisa.

AQ

¿Hay alguna historia que quieres compartir de ellas?

LS

Pues, como te digo, con Marisa... pues he compartido más porque también era mi compañera en el Colegio en Mayagüez. Siempre almorzábamos juntas al medio día. Las descargas del recinto y cuando uno quiere [hablar], como que nos llamábamos para consolarnos, contarnos las cosas y siempre estuvo ahí.

Todavía a estas alturas, que ya se retiró pues siempre mantenemos la amistad, tu sabes? Pues una amistad bien bonita, sincera, no era una cosa que yo no.

Eso sí, como ya tiene a sus hijas, tenía su matrimonio... No era que yo estaba con metía en su casa... Digo ni que me pasaba saliendo con ella, pero son amistades que uno sabe que las tiene ahí.

Que pues la veía más en el ambiente laboral, pero te puedo decir: Lo que cualquier cosa que yo necesitara... cualquier este desahogo... consultarle algo a ellos, pues yo sé que todavía tengo la certeza que puedo contar con ella y siempre ha sido así.

Y de hecho, pues también la he integrado a mi familia, este mi esposo la conoce. Mami la conoce de toda la vida, ella es loca con mami. Yo recuerdo que mami tenía el teléfono de ella y mami la llamaba y le decía, "ven buscate unos pastelitos?"

"Pasa por aquí que te cocine." mami. Y a veces ella me decía, "¿tú sabes, yo estaba hoy? ¿tu sabes donde fui ayer?" y yo "¿donde?" "A cenar en casa de tu mamá" y yo "¿de verdad?"

Allá mami la llamaba para que fuera por ella vivía cerca de casa de mi mamá, de mi papá. Y mami la llamaba "pasa por aquí, tengo comidita," "pasa esto" y ella visitaba a mis papás.

Pues Vanessa, como te digo, ya estaba en San Juan. Y ahora, su hijo estudia en el colegio Mayagüez.

Recuerdo que cuando fue... que venía prepa apareció en mi oficina. I said: "Ay mira-" me olvidó el nombre de ese nene.. ah Fernando! "Aquí esta Fernando." Y Fernando rápido ese primer año, en lo que se acostumbraba, no salía de mi oficina. Ahora casi no lo veo porque está en ingeniería eléctrica y se está hospedado. De hecho, se está hospedando, él vive en la casa que ellos... en la casa... En la casa donde vivía Vanesa, que era vecina mía. Lo que pasa es que mis papás ya no viven en ese barrio. Donde te dije que es al lado de las José de Diego, donde me crié en cuesta Las Piedras.

El nene estudia en el Colegio y vive en esa casa porque ellos siempre conservaron esa casa. Y Él vive allí solito mientras estudia y se va los fines de semana, algunos días, allá a San Juan. Sabes, que la casa todavía está allí y él es el que la vive ahora.

Con ella, pues por teléfono, que mayormente pues por teléfono, por Facebook y esas cosas es que mantenemos más como que la comunicación. Porque, como te digo, pues ella vive, tiene su vida. Ella está en San Juan, pero siempre sacamos un espacio para para para comunicarnos.

AQ

Me encanta. Muchas gracias por compartir estas cosas con nosotros, Lucy. No sé si se te ocurrió alguna otra cosa que quieras compartir...?

LS No.

AQ ¿Algo que?

LS

Ustedes me preguntan y después me tienen que dar tres cantazos para callarme porque yo sigo hablando. Yo sigo hablando, hablando y hablando.

Yo espero que lo que les estoy hablando les sirva para su... les sirva para el proyecto.

AQ Sí, todo está fantástico es, si no me equivoco, Natalia tiene una cita medica ahora no sé si queremos entonces ir cerrando la entrevista.

LS

Sí me tengo que ir, tengo al muchacho que me estaba llamando que ya empezó a hacer el patio. Y tengo... de echo, le habida dicho a mamá que iba a ir un momentito a su casa que ella me dijo que pasara, voy a comer.

AQ

Ah perfecto de todos, tenemos que almorzar.

LS

En casa todo siempre es con comida.

AQ Me encanta.

Entonces lo es y muchas gracias por compartir con nosotras aquí y compartir tu historia de tu vida. Y si nosotros te vamos a estar escribiendo si nada no te yo te vamos a estar escribiendo porque nos interesa una una posible segunda entrevista.

LS

Sí. Todas las cosas, todas las veces que ustedes están comunicarse conmigo lo pueden hacer conmigo, no hay problema.

AQ

Entonces no sé si esto sería algo que te interesa, pero quizás si podemos entrevistarte de junto a tu madre.

LS

Pues mira, este yo solo le he dicho a ella, ella casi nunca dice que no, es que solo tengo que decir también, pero coordinamos entonces para que sea habitual y me voy a casa de ella y estamos. Estamos allí con ella porque ella no es muy de red, aunque tiene Facebook. Pero no, tú sabes, no están al día con esto de las conferencias virtuales y eso.

AQ

Okey, muy bien pues coordinamos entonces, esa segunda reunión me parece fantástico.

LS

Sí. Pues nada, chica, como siempre, verdad este.

NMBM ¿En qué?

LS Dime.

NMBM No, yo solamente quería darte las gracias, también de mi parte Lucy por estar aquí con nosotras y por permitirnos entrevistarte.

LS Bendito gracias, gracias a ustedes, de verdad [entrecortado]

AQ Sí, de verdad que te agradezco mucho. De verdad que todo ha sido Ah, muy bueno y si surge algo así, quizás por el email te escribo para saber alguito extra, pero de verdad que todo ha sido fantástico.